



EP China 2010
中国国际电力展

Electrical China 2010
ELEC 中国国际电工展

EP China规模再创新高 增设电力自动化专馆

一年一度的电力行业盛会，由中国电力企业联合会主办的第十三届国际电力设备及技术展览会（EP China 2010）暨第六届国际电机工程及电工装备展览会（Electrical China 2010）将于2010年10月19-21日在北京中国国际展览中心（旧馆）盛大举行。作为业界的风向标，本届展会除了汇聚超过500家中外行业巨头展示多项新产品和新技术外，同期更首办2010国际电力自动化设备及技术展览会（EPA），让业界一睹应用在电力行业的自动化产品及技术。

EP China 2010进一步扩充，云集来自20多个国家及地区500家参展商，业界巨头包括3M、ABB、西门子、韩国晓星、现代重工、施耐德、华电开关、乐星产电、乐星电缆、伊顿电气、日本AE帕瓦、正泰集团、德国SEW-传动设备、南瑞集团、GE能源/GE工业系统、日立、阿尔斯通、欧玛嘉宝、奔泰、开德贸易、威图电子、施恩禧、

泰科、菲尼克斯、曼奈柯斯、烟台东方、许继、吉林永大、清畅电气、华明电气、天正集团等。全面向买家展示其最新、最先进的电力电工设备和技术。

为了配合市场对发展智能电网及节能环保的要求，EP China 2010特设仪器仪表、电力自动化/节能环保专馆。以供各大供应商将展出多项设备。其中，参展商ABB将会展出多项领先技术，包括UniSwitch间隔式金属封闭开关设备、全新Relion系列测控保护装置、COM600智能通讯网关、三相水冷330kV 360MVA电力变压器、40.5kV六氟化硫气体绝缘环网开关柜、新VD4真空断路器、TG电流互感器等。施耐德电气展台可看到“优易.u”低压配电系列产品与全新EVI2s固封式真空断路器。还有全新的UC100通讯解决方案和UM100短信报警系统。雅信隆陶瓷产品贸易（上海）有限公司将会介绍其蜂窝式催化剂和板式催化剂。而合肥阳光电源有限公司则会展示光伏并网逆变器、储能逆变器（PCS）、电力系统电源等。

另外，日立闻名的先进火力、水力、核电、再生资源、节能环保设备，南京菲尼克斯电气有限公司的PLC继电器（PIT直插式连接技术）、北京格林伟迪科技有限公司的工业级千兆以太网无源光网络、天津天大求实电力新技术股份有限公司的新一代配电自动化终端产品OPDTU系列、合肥阳光电源有限公司展示其适合智能电网建设、应用在储能环节、以双向逆变为基本特点的储能逆变器（PCS）、魏德米勒电连接国际贸

易（上海）有限公司适用于电气隔离应用的Termopto系列光电耦合器等，都将一一在展会上精彩亮相。

此外，本次大会将向国内市场引进更多海外新技术、新品牌，多家官方机构、协会及机构将组织展团参与，包括德国电气电子制造商协会、美国（美国驻华使馆商务处）、英国（BEAMA）、法国、新加坡及台湾区电机电子工业同业公会（TEEMA），全面展示世界一流的科技和设备。届时，电力公司、电力调度公司、电网公司、供电公司及工程公司等在内的二万多名海内外专业观众将齐聚京城，共同见证这一行业盛事。

展会同期还有多项专题活动瞩目举行，其中“绿色电力及电网论坛”由政府机构、电力公司、电网公司及行业专家剖析新技术和应用，以及行业发展的最新趋势；“输配电、电力环保及节能研讨会”则有企业如陶氏化学、阿尔斯通、耐克森线缆、雅信隆、瓦克化学等主进行内的新技术。

为了鼓励业内人士前来交流及采购，展会网页上的观众预先登记已启动。逾千名来自37个国家及地区的业内人士已率先登记前来参观，当中不乏大型电力公司及终端企业，包括中钢集团工程设计院、中国石油工程设计、西安西电国际工程、中国石化集团及江苏新金磊铝业等等。据介绍这批业内人士的采购意向对于输配电设备及技术、工业自动化设备、节能、环保技术的需求最为殷切。A

